

Always here to help you  
Toujours près pour vous aidez

Register your product and get support at / Enregistrez votre produit et profitez de l'assistance Philips  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

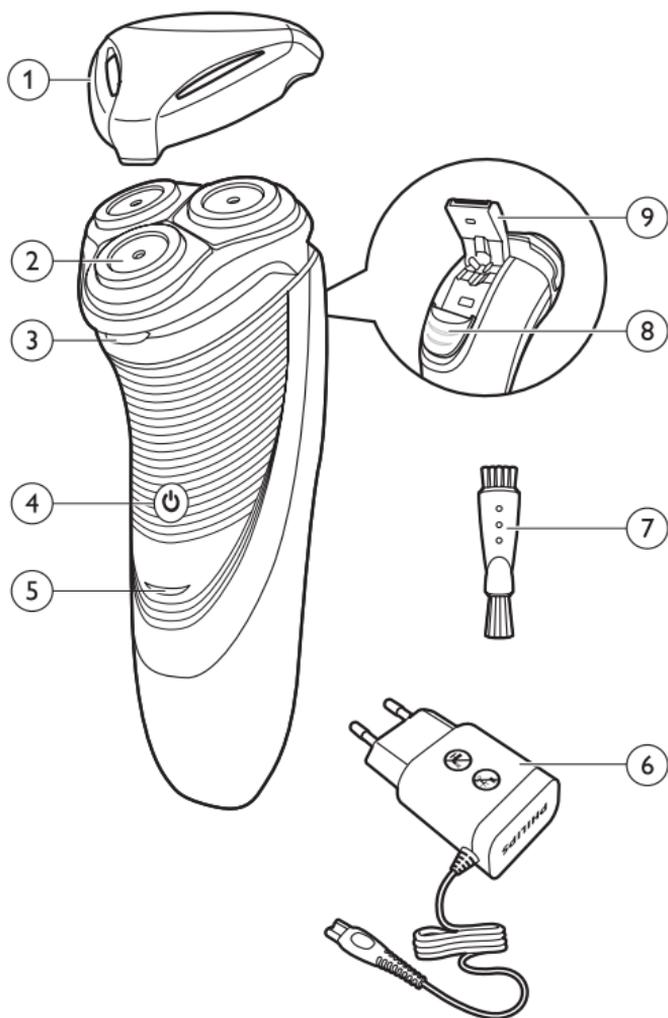


PT860  
PT730  
PT725  
PT720

User manual /  
Manuel d'utilisation

**PHILIPS**







**PT860, PT730, PT725, PT720**

---

**ENGLISH 6**

**FRANÇAIS (CANADA) 21**

## Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Please read this user manual, as it contains information about the wonderful features of this shaver as well as some tips to make shaving easier and more enjoyable.

## General description (Fig. 1)

- 1 Protection cap
- 2 Shaving unit
- 3 Shaving unit release button
- 4 Shaver on/off button
- 5 Charging light
- 6 Adapter
- 7 Cleaning brush
- 8 Trimmer release slide (PT860 only)
- 9 Trimmer (PT860 only)

## Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

### Danger

- Keep the adapter dry.
- This symbol means: Forbidden to clean under a running tap.

### Warning

- The adapter contains a transformer. Do not cut off the adapter to replace it with another plug, as this causes a hazardous situation.





- The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Always unplug the shaver before you clean it under the tap.
- This symbol means: Forbidden to use in the shower.
- Warning: Do not use this appliance close to a bathtub, shower or other containers filled with water.

### Caution



- Do not immerse the shaver in water or any other liquid.
- Do not use water hotter than 80°C to rinse the shaver.
- Be careful with hot water. Always check if the water is not too hot, to prevent your hands from getting burnt.
- The shaver is not dishwasher-proof.
- Warning: Remove the detachable cord from the handheld part before cleaning this part in water.
- Water may leak from the socket at the bottom of the shaver when you rinse it. This is normal and not dangerous because all electronics are enclosed in a sealed power unit inside the shaver.
- Do not use the shaver, adapter or any other part if it is damaged, as this may cause injury. Always replace a damaged adapter, charger or part with one of the original type.
- Use, charge (specific types only) and store the appliance at a temperature between 10°C and 35°C.

- Always place and use the shaver on a surface that is fluid-resistant.
- Only use the adapter, charger and accessories supplied.
- Always put the protection cap on the shaver to protect the shaving heads when you are travelling.

### **Electromagnetic fields (EMF)**

- This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields (EMF).

### **General**

- This shaver can be safely cleaned under the tap.
- This symbol means: Suitable to be cleaned under a running tap.
- The adapter is equipped with an automatic voltage selector and is suitable for mains voltages ranging from 100 to 240 volts.
- The adapter transforms 100-240 volts to a safe low voltage of less than 24 volts.



## **Charging**

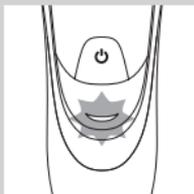
It takes approx. 8 hours (PT730/PT725/PT720) or 1 hour (PT860) to fully charge the shaver.

When you charge the shaver for the first time or after a long period of disuse, let it charge until the charging light lights up continuously.

A fully charged shaver provides up to 40 (PT730/PT725/PT720) or 50 (PT860) minutes of shaving time.

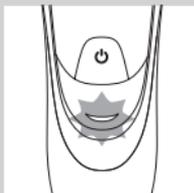
The shaving time may be less than 40 (PT730/PT725/PT720) or 50 (PT860) minutes as a result of your shaving behaviour, your cleaning habits or your beard type.

## Charge indications



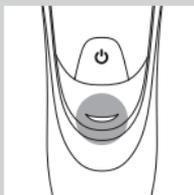
### Battery low

- When the battery is almost empty (when there are only 5 or fewer shaving minutes left), the charging light starts to flash orange.
- When you switch off the shaver, the charging light continues to flash orange for a few seconds.



### Quick charging

- When you start charging the empty battery, the charging light alternately flashes orange and green. After approx. 3 minutes, the charging light starts flashing green only. The shaver now contains enough energy for a 5-minute shave.



### Charging

- When the shaver is charging, the charging light flashes green.

### Battery fully charged

- When the battery is fully charged, the charging light lights up green continuously.

*Note: After approx. 30 minutes, the charging light goes out to save energy.*

## Charging with the adapter

- 1 Put the small plug in the shaver.
  - 2 Put the adapter in the wall socket.
- The charging light shows the charging status of the shaver (see section 'Charge indications' in this chapter).

## Using the shaver

*Note: You can also use the shaver directly from the mains. Simply connect the shaver to the mains.*

### Shaving



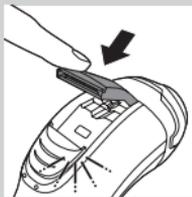
- 1** Press the on/off button once to switch on the shaver.
- 2** Move the shaving heads over your skin. Make circular movements.
  - Do not make straight movements.
  - Your skin may need 2 or 3 weeks to get accustomed to the Philips shaving system.
- 3** Press the on/off button once to switch off the shaver.
- 4** Clean the shaver (see chapter 'Cleaning and maintenance').

### Trimming (PT860 only)

You can use the trimmer to groom your sideburns and moustache.



- 1** Push the trimmer slide downwards to open the trimmer.
- 2** Press the on/off button once to switch on the shaver.
  - ▶ You can now start trimming.
- 3** After trimming, press the on/off button once to switch off the shaver.
- 4** Clean the trimmer (see chapter 'Cleaning and maintenance').



- 5** Close the trimmer ('click').

## Cleaning and maintenance

Warning: Remove the detachable cord from the handheld part before cleaning this part in water.

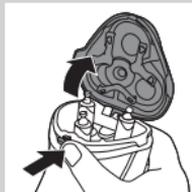
Never use compressed air, scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the appliance.

- Clean the shaver after every shave for optimal shaving performance.
- Regular cleaning guarantees better shaving performance.
- For the best cleaning results, we advise you to use the Philips Cleaning spray (HQ110).
- Be careful with hot water. Always check if the water is not too hot, to prevent your hands from getting burnt.

*Note: Water may leak from the socket at the bottom of the shaver when you rinse it. This is normal and not dangerous because all electronics are enclosed in a sealed power unit inside the shaver.*

## Cleaning the shaving unit under the tap

- 1** Switch off the shaver and disconnect it from the mains.

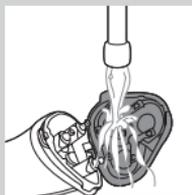


**2** Press the release button to open the shaving unit.

**3** Rinse the shaving unit and hair chamber under a hot tap for 30 seconds.

Be careful with hot water. Always check if the water is not too hot, to prevent your hands from getting burnt.

- Rinse the hair chamber and the inside of the shaving unit.



- Rinse the outside of the shaving unit.

**4** Close the shaving unit and shake off excess water.

Be careful not to hit the shaving unit against anything while shaking off excess water.

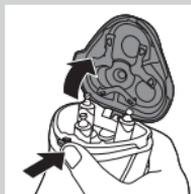
Never dry the shaving unit and the hair chamber with a towel or tissue, as this may damage the shaving heads and the coupling spindles.

**5** Open the shaving unit again and leave it open to let the shaver dry completely.

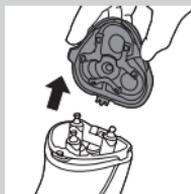
### **Cleaning the shaving unit with the cleaning brush**

**1** Switch off the shaver and disconnect it from the mains.

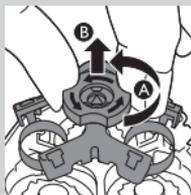




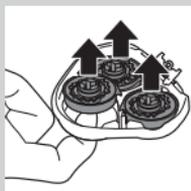
- 2** Press the release button to open the shaving unit.



- 3** Pull the shaving unit off the shaver.



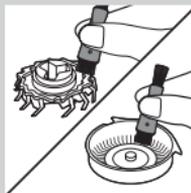
- 4** Turn the lock anticlockwise (1) and remove the retaining frame (2).

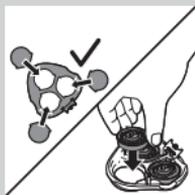


- 5** Remove and clean one shaving head at a time. Each shaving head consists of a cutter and a guard.

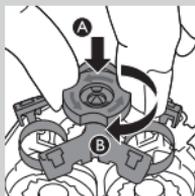
*Note: Do not clean more than one cutter and guard at a time, since they are all matching sets. If you accidentally mix up the cutters and guards, it may take several weeks before optimal shaving performance is restored.*

- Remove the cutter from the shaving guard and clean it with the brush.
- Clean the inside and outside of the shaving guard with the brush.



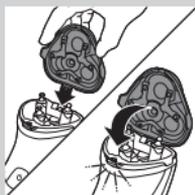


- 6** Put the shaving heads back into the shaving unit.



Make sure that the projections of the shaving heads fit exactly into the recesses.

- 7** Put the retaining frame back into the shaving unit and turn the lock clockwise.



- 8** Insert the lug of the shaving unit into the slot in the top of the shaver (1). Then close the shaving unit (2).

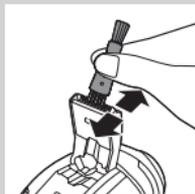
*Note: If the shaving unit does not close smoothly, check if you have inserted the shaving heads properly and if the retaining frame is locked.*

### **Cleaning the trimmer with the cleaning brush (PT860 only)**

Clean the trimmer every time you have used it.



- 1** Switch off the shaver and disconnect it from the mains.
- 2** Push the trimmer slide downwards to open the trimmer.



- 3** Clean the trimmer with the short-bristled side of the cleaning brush. Brush up and down along the trimmer teeth.
- 4** Close the trimmer ('click').



*Tip: For optimal trimming performance, lubricate the trimmer teeth with a drop of sewing machine oil every six months.*

## Storage



- Put the protection cap on the shaver every time you have used it, to prevent damage.

## Replacement

For maximum shaving performance, we advise you to replace the shaving heads every year.

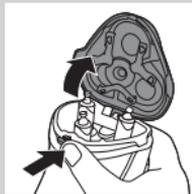
### Replacement reminder

The shaving head symbol will light up to indicate that the shaving heads need to be replaced. Replace damaged shaving heads right away.

Only replace the shaving heads with original HQ8 Philips Shaving Heads.

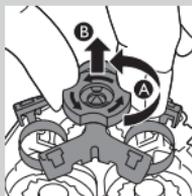


- 1** The shaving head symbol lights up orange continuously.
- 2** Switch off the shaver. Disconnect the shaver from the mains and remove it from the Jet Clean System.

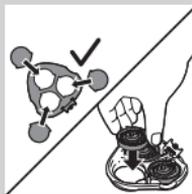


**3** Press the release button to open the shaving unit.

**4** Pull the shaving unit off the shaver.

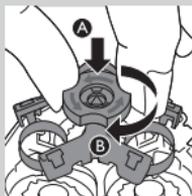


**5** Turn the lock anticlockwise (A) and remove the retaining frame (B).

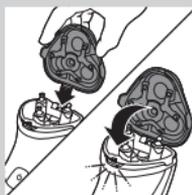


**6** Remove the shaving heads and place new ones in the shaving unit.

*Note: Make sure that the projections of the shaving heads fit exactly into the recesses.*

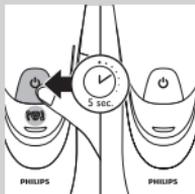


**7** Put the retaining frame back into the shaving unit (A) and turn the lock clockwise (B).



**8** Insert the lug of the new shaving unit into the slot in the top of the shaver. Then close the shaving unit.

*Note: If the shaving unit does not close smoothly, check if you have inserted the shaving heads properly and if the retaining frame is locked.*



- 9** Press and hold the on/off button for 5 seconds to reset the replacement reminder on the shaver. The orange light goes out.

## Ordering accessories

To buy accessories or spare parts, go to your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Centre in your country (see the worldwide guarantee leaflet for contact details). To retain the top performance of your shaver, make sure you clean it regularly and replace its shaving heads at the recommended time.

### Shaving heads

- We advise you to replace your shaving heads every year. Always replace them with HQ8 Philips Shaving Heads

### Cleaning

- Use Cleaning spray (HQ110) to clean the shaving heads thoroughly.



## Environment



- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.



- The built-in rechargeable shaver battery contains substances that may pollute the environment. Always remove the battery before you discard or hand in the shaver at an official collection point. Dispose of the battery at an official collection point for batteries. If you have trouble removing the battery, you can also take the appliance to a Philips service centre. The staff of this centre will remove the battery for you and will dispose of it in an environmentally safe way.

### **Removing the rechargeable shaver battery**

Only remove the rechargeable battery when you discard the shaver. Make sure the rechargeable battery is completely empty when you remove it.

- 1** Disconnect the shaver from the mains.
- 2** Let the shaver operate until it stops.
- 3** Undo the screws in the back of the shaver and in the hair chamber.
- 4** Remove the front panel and the back panel.
- 5** Bend the 6 hooks aside and take out the power unit.

Be careful, the hooks are sharp.

- 6** Remove the rechargeable battery.

Be careful, the battery strips are sharp.

Do not connect the shaver to the mains again after you have removed the rechargeable battery.

## Warranty and support

If you need information or support, please visit [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) or call 1-866-800-9311.

## Warranty restrictions

The shaving heads (cutters and guards) are not covered by the terms of the international guarantee because they are subject to wear.

## Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, visit [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) for a list of frequently asked questions or contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Possible cause	Solution
The shaver does not shave as well as it used to.	The shaving heads are damaged or worn.	Replace the shaving heads (see chapter 'Replacement').
	Long hairs obstruct the shaving heads.	Clean the shaving heads one by one (see chapter 'Cleaning and maintenance').
	You have not inserted the shaving heads properly.	Make sure that the projections of the shaving heads fit exactly into the recesses (see chapter 'Cleaning and maintenance').
The shaver does not work when I press the on/off button.	The rechargeable battery is empty.	Recharge the battery (see chapter 'Charging') or connect the shaver to the mains.

Problem	Possible cause	Solution
---------	----------------	----------

The temperature of the shaver is too high. In this case, the shaver does not work.

As soon as the temperature of the shaver has dropped sufficiently, you can switch on the shaver again.

## Introduction

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans l'univers Philips! Pour profiter pleinement du soutien de Philips, enregistrez votre produit sur le site : [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Veuillez lire ce manuel contenant des renseignements sur les caractéristiques fantastiques de ce rasoir ainsi que des conseils pour simplifier le rasage et le rendre plus agréable.

## Description générale (fig. 1)

- 1 Coque de protection
- 2 Unité de rasage
- 3 Bouton de libération de l'unité de rasage
- 4 Bouton marche/arrêt du rasoir
- 5 Témoin de charge
- 6 Adaptateur
- 7 Brosse de nettoyage
- 8 Glissière du taille-favoris (PT860 uniquement)
- 9 Taille-favoris (PT860 uniquement)

## Important

Lisez attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour un usage ultérieur.

### Danger

- Évitez de mouiller l'adaptateur.
- Ce symbole signifie : Nettoyage sous l'eau du robinet interdit.

### Mise en garde

- L'adaptateur contient un transformateur. Pour éviter tout accident, n'essayez pas de remplacer la fiche de l'adaptateur en la coupant.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (incluant des enfants) dont les capacités





physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui n'ont pas l'expérience et les connaissances nécessaires, à moins qu'elles ne soient sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou qu'elles aient reçu de cette personne des directives concernant l'utilisation de l'appareil.

- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne s'amuse pas avec l'appareil.
- Toujours débrancher le rasoir avant de le nettoyer sous le robinet.
- Ce symbole signifie : Utilisation sous la douche interdite.
- Avertissement : N'utilisez pas l'appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche ou de tout autre récipient rempli d'eau.

### **Avertissement**

- Ne plongez pas le rasoir dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- N'utilisez pas d'eau dont la température est supérieure à 80 °C pour rincer le rasoir.
- Attention avec l'eau chaude. Il est important de toujours vérifier que l'eau n'est pas trop chaude pour ne pas vous brûler les mains.
- Le rasoir ne peut pas être nettoyé dans le lave-vaisselle.
- Avertissement : Retirez le cordon amovible du manche avant de nettoyer le rasoir à l'eau.
- Il est possible que de l'eau s'écoule de la prise au bas du rasoir au cours du rinçage. C'est normal et sans danger car tous les composants électroniques sont regroupés dans un boîtier hermétique à l'intérieur du rasoir.
- Pour éviter tout accident, n'utilisez pas le rasoir, l'adaptateur ou tout autre élément s'il est endommagé. Remplacez toujours un adaptateur, chargeur ou élément endommagé par un autre du même type.

- Utilisez, chargez (certains modèles seulement) et rangez l'appareil à une température comprise entre 10 °C et 35 °C.
- Placez et utilisez toujours le rasoir sur une surface imperméable.
- Utilisez exclusivement l'adaptateur, le chargeur et les accessoires fournis.
- Placez toujours le capuchon de protection sur le rasoir afin d'en protéger les têtes lorsque vous êtes en voyage.

### **Champs électromagnétiques (CEM)**

- Cet appareil Philips est conforme à toutes les normes et réglementations relatives à l'exposition aux champs électromagnétiques (CEM).

### **Général**

- Ce rasoir peut être nettoyé à l'eau courante en toute sécurité.
- Ce symbole signifie : Peut être nettoyé sous l'eau du robinet.
- L'adaptateur est équipé d'un sélecteur de tension automatique. Il accepte les tensions secteur variant de 100 à 240 volts.
- L'adaptateur transforme la tension de 100-240 V en une tension de sécurité de moins de 24 V.



### **Recharge**

Une charge complète dure environ 8 heures (modèles PT730, PT725, PT720) ou 1 heure (modèle PT860).

Lorsque vous rechargez le rasoir pour la première fois ou après une longue période d'inutilisation, laissez-le se recharger jusqu'à ce que le témoin de charge soit allumé en continu.

Un rasoir complètement chargé offre jusqu'à 40 (PT730, PT725, PT720) ou 50 (PT860) minutes d'autonomie.

L'autonomie de rasage peut être inférieure à 40 (PT730, PT725, PT720) ou 50 (PT860) minutes selon vos habitudes de rasage et de nettoyage du rasoir ou selon votre type de barbe.

## Informations relatives à la charge

### Batterie faible

- Lorsque la pile est presque entièrement déchargée (c'est-à-dire lorsqu'il ne reste que 5 minutes de rasage ou moins), le voyant de charge se met à clignoter en orange.
- Lorsque vous éteignez le rasoir, le voyant de charge continue de clignoter en orange pendant quelques secondes.

### Chargement rapide

- Lorsque vous chargez la pile vide, le témoin de charge clignote de façon alternative en orange et vert. Après environ 3 minutes, le témoin de charge commence à clignoter en vert uniquement. Le rasoir est alors suffisamment rechargé pour un rasage de 5 minutes.

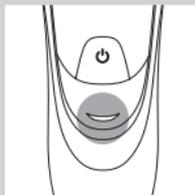
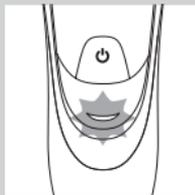
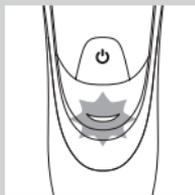
### Recharge

- Pendant le chargement du rasoir, le témoin de charge clignote en vert.

### Batterie complètement chargée

- Le témoin de charge reste allumé en vert lorsque la pile est entièrement chargée.

*Remarque : Le témoin de charge s'éteint pour économiser de l'énergie après environ 30 minutes.*



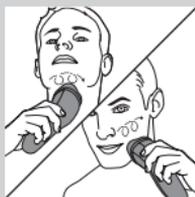
## Chargement à l'aide de l'adaptateur

- 1** Insérez la petite fiche dans le rasoir.
- 2** Branchez l'adaptateur dans une prise murale.
  - ▶ Le témoin de charge indique l'état de chargement du rasoir (voir la section «Informations relatives à la charge» de ce chapitre).

## Utilisation du rasoir

*Remarque : Vous pouvez aussi simplement brancher l'appareil sur une prise secteur.*

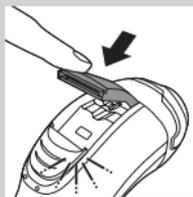
### Rasage



- 1** Mettez l'appareil en marche en appuyant une fois sur le bouton marche/arrêt.
- 2** Faites glisser les têtes de rasoir sur votre visage en effectuant des mouvements circulaires.
  - N'effectuez pas de mouvement rectiligne.
  - Votre peau pourrait avoir besoin de 2 ou 3 semaines pour s'habituer au système de rasage Philips.
- 3** Mettez l'appareil en marche en appuyant une fois sur le bouton marche/arrêt.
- 4** Nettoyer le rasoir (voir section «Nettoyage et entretien»).

### Tonte (PT860 seulement)

Vous pouvez utiliser la tondeuse pour tailler vos favoris et votre moustache.



- 1** Ouvrez la tondeuse en poussant la glissière vers le bas.
- 2** Mettez l'appareil en marche en appuyant une fois sur le bouton marche/arrêt.  
 ▶ Vous pouvez commencer à tondre.
- 3** Après la tonte, éteignez le rasoir en appuyant une fois sur le bouton marche/arrêt.
- 4** Nettoyez la tondeuse (voir section «Nettoyage et entretien»).
- 5** Fermez la tondeuse (vous entendrez un déclic).

### Nettoyage et entretien

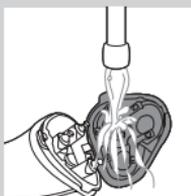
Avertissement : Retirez le cordon amovible du manche avant de nettoyer le rasoir à l'eau.

N'utilisez jamais d'air comprimé, de tampons à récurer, de détergents abrasifs ou de solvants tels que de l'essence ou de l'acétone pour nettoyer l'appareil.

- Nettoyez votre rasoir après chaque rasage pour un rasage optimal.
- Nettoyer le rasoir régulièrement assure un rasage optimal.
- Pour un résultat optimal, nous vous recommandons d'utiliser le spray nettoyant Philips (HQ110).
- Attention avec l'eau chaude. Il est important de toujours vérifier que l'eau n'est pas trop chaude pour ne pas vous brûler les mains.

*Remarque : Il est possible que de l'eau s'écoule de la prise au bas du rasoir au cours du rinçage. C'est normal et sans danger car tous les composants électroniques sont regroupés dans un boîtier hermétique à l'intérieur du rasoir.*

## Nettoyage de l'unité de rasage sous le robinet



- 1** Éteignez le rasoir et débranchez-le de la prise secteur.
- 2** Appuyez sur le bouton de libération pour ouvrir l'unité de rasage.
- 3** Rincez l'unité de rasage et le compartiment de récupération des poils pendant 30 secondes sous l'eau chaude du robinet.

Attention avec l'eau chaude. Il est important de toujours vérifier que l'eau n'est pas trop chaude pour ne pas vous brûler les mains.

- Rincez le compartiment de récupération des poils et l'intérieur de l'unité de rasage.
- Rincez l'extérieur de l'unité de rasage.

- 4** Fermez l'unité de rasage et secouez-la pour en retirer l'eau qui reste.

Veillez à ne pas heurter l'unité de rasage et secouez-la pour en retirer l'eau qui reste.

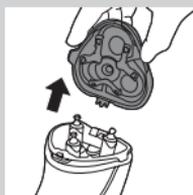
Ne séchez jamais l'unité de rasage et le compartiment de récupération des poils avec une serviette ou un mouchoir, car cela pourrait endommager les têtes du rasoir et les axes de couplage.

- 5** Ouvrez de nouveau l'unité de rasage et laissez-la ouverte jusqu'à ce qu'elle sèche complètement.

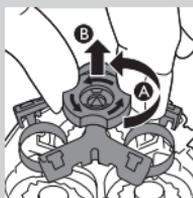
## Nettoyage de l'unité de rasage avec la brosse



**1** Éteignez le rasoir et débranchez-le de la prise secteur.

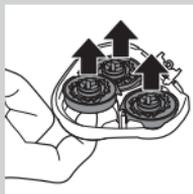


**2** Appuyez sur le bouton de libération pour ouvrir l'unité de rasage.



**3** Détachez l'unité de rasage du rasoir.

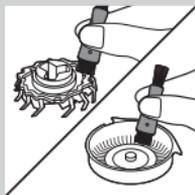
**4** Tournez le verrou dans le sens anti-horaire (1) et retirez le système de fixation (2).



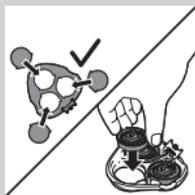
**5** Ne retirez et ne nettoyez qu'une seule tête de rasoir à la fois. Chaque tête est composée d'une lame et d'un dresse-poils.

*Remarque : Ne nettoyez pas plusieurs lames et dresse-poils à la fois, car chaque lame est associée à un dresse-poils. Si vous mélangez accidentellement les lames et les dresse-poils, il pourra vous falloir plusieurs semaines avant d'obtenir de nouveau un rasage optimal.*

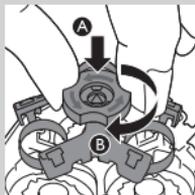
- Retirez la lame du dresse-poils et nettoyez-la à l'aide de la brosse.



- Nettoyez l'intérieur et l'extérieur du dresse-poils à l'aide de la brosse.

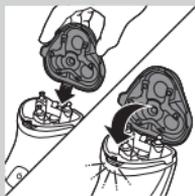


- 6 Remettez les têtes du rasoir dans l'unité de rasage.



Veillez à ce que les saillies de la tête du rasoir s'imbriquent parfaitement dans les creux.

- 7 Remettez le système de fixation dans l'unité de rasage et tournez le verrou dans le sens horaire.



- 8 Insérez la patte de l'unité de rasage dans la fente située sur la partie supérieure du rasoir (1). Fermez ensuite l'unité de rasage (2).

*Remarque : Si l'unité de rasage se ferme mal, assurez-vous que vous avez bien inséré les têtes du rasoir et que le système de fixation est verrouillé.*

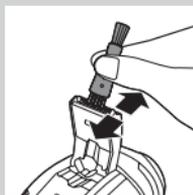
### **Nettoyage du taille-favoris avec la brosse (PT860 seulement)**

Nettoyez la tondeuse après chaque utilisation.

- 1 Éteignez le rasoir et débranchez-le de la prise secteur.



- 2** Ouvrez la tondeuse en poussant la glissière vers le bas.



- 3** Nettoyez la tondeuse avec l'extrémité à poils courts de la brosse de nettoyage. Brossez les lames de la tondeuse dans un mouvement de haut en bas.



- 4** Fermez la tondeuse (vous entendrez un déclic).

*Suggestion : Pour des performances optimales, lubrifiez les lames de la tondeuse avec une goutte d'huile pour machine à coudre tous les six mois.*

## Entreposage



- Mettre le couvercle de protection sur le rasoir chaque fois que vous l'avez utilisé pour éviter les dégâts.

## Remplacement

Pour une performance optimale, nous vous recommandons de remplacer les têtes de rasage une fois par an.

## Rappel de remplacement

Le symbole de la tête de rasoir s'allume pour indiquer qu'elle doit être remplacée. Remplacez immédiatement les têtes endommagées.

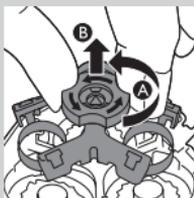
Ne les remplacez que par des têtes de rasoir Philips HQ8 d'origine.



**1** La lumière orange du symbole de la tête de rasoir s'allume.

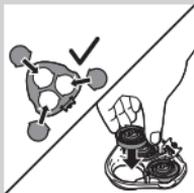


**2** Éteignez le rasoir. Débranchez le rasoir de la prise secteur et retirez-le du système Jet Clean.



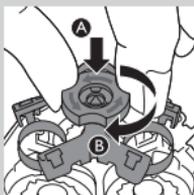
**4** Détachez l'unité de rasage du rasoir.

**5** Tournez le verrou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (A) et retirez le système de fixation (B).

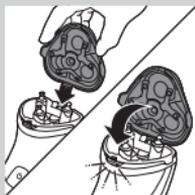


**6** Retirez les têtes du rasoir et insérez les nouvelles têtes dans l'unité de rasage.

*Remarque : Veillez à ce que les saillies de la tête du rasoir s'imbriquent parfaitement dans les creux.*

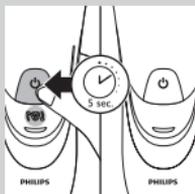


**7** Remettez le système de fixation dans l'unité de rasage (A) et tournez le verrou dans le sens des aiguilles d'une montre (B).



- 8** Insérez la patte de la nouvelle unité de rasage dans la fente située sur la partie supérieure du rasoir, puis refermez l'unité de rasage.

*Remarque : Si l'unité de rasage se ferme mal, assurez-vous que vous avez bien inséré les têtes du rasoir et que le système de fixation est verrouillé.*



- 9** Maintenez enfoncé le bouton marche/arrêt pendant 5 secondes pour réinitialiser le rappel de remplacement sur le rasoir. La lumière orange s'éteint.

## Commande d'accessoires

Pour acheter des accessoires ou des pièces de rechange, rendez-vous chez votre détaillant Philips. Vous pouvez également communiquer avec le service à la clientèle Philips de votre pays (consultez le feuillet de garantie internationale pour obtenir les coordonnées).

Pour préserver les performances optimales de votre rasoir, prenez soin de le nettoyer régulièrement et d'en replacer les têtes dans les délais recommandés.

### Têtes de rasage

- Nous vous conseillons de remplacer les têtes de votre rasoir chaque année en utilisant exclusivement les modèles HQ8 de Philips.

### Nettoyage

- Pour bien nettoyer les têtes de votre rasoir, servez-vous du spray nettoyant (HQ110).



## Environnement



- Ne jetez pas l'appareil avec les ordures ménagères à la fin de sa vie utile; déposez-le plutôt dans un point de collecte de recyclage. Vous contribuerez ainsi à la protection de l'environnement.



- La pile rechargeable intégrée contient des substances qui peuvent nuire à l'environnement. Veillez à toujours retirer la pile avant de mettre le rasoir au rebut ou de le déposer à un endroit assigné à cet effet. Déposez la pile usagée à un endroit assigné à cet effet. Si vous n'arrivez pas à retirer la pile, vous pouvez apporter les appareils dans un Centre de service agréé Philips, qui prendra toute l'opération en charge pour préserver l'environnement.

### **Pour retirer la pile rechargeable du rasoir**

Retirez la pile rechargeable uniquement lorsque vous mettez le rasoir au rebut. Assurez-vous que la pile est complètement déchargée lorsque vous la retirez.

- 1** Débranchez le rasoir de la prise secteur.
- 2** Laissez le rasoir fonctionner jusqu'à ce qu'il s'arrête.
- 3** Retirez les vis au dos du rasoir et du compartiment de récupération des poils.
- 4** Retirez le panneau avant et le panneau arrière.
- 5** Pliez les 6 crochets sur les côtés pour retirer le bloc d'alimentation.

Attention, les crochets sont pointus.

**6** Retirez la batterie rechargeable du rasoir.

Soyez prudent, car les languettes de la batterie sont coupantes.

Ne branchez pas le rasoir sur le secteur après avoir retiré la pile rechargeable.

### Assistance et garantie

Pour obtenir des renseignements supplémentaires, veuillez consulter le site **www.philips.com/support** ou téléphonez au numéro: 1-866-800-9311.

### Restrictions de garantie

Sujettes à l'usure, les têtes de rasoir (lames et dresse-poils) ne sont pas couvertes par la garantie internationale.

### Dépannage

Ce chapitre présente les problèmes les plus courants liés à l'appareil. Si vous n'êtes pas en mesure de résoudre votre problème à l'aide des renseignements ci-dessous, rendez-vous à l'adresse **www.philips.com/support** pour consulter la foire aux questions ou communiquez avec le centre de service à la clientèle de votre pays.

Problème	Cause possible	Solution
Les résultats de rasage ne sont pas aussi satisfaisants que d'habitude.	Les têtes du rasoir sont endommagées ou usées.	Remplacez les têtes du rasoir (voir le chapitre «Remplacement»).
	Les têtes du rasoir sont bloquées par de longs poils.	Nettoyez les têtes du rasoir l'une après l'autre (voir le chapitre «Nettoyage et entretien»).
	Vous n'avez pas correctement inséré les têtes du rasoir.	Veillez à ce que les saillies des têtes du rasoir s'imbriquent parfaitement dans les creux (voir le chapitre «Nettoyage et entretien»).
Le rasoir ne fonctionne pas lorsque j'appuie sur le bouton marche/arrêt.	La batterie rechargeable est vide.	Rechargez la pile (reportez-vous au chapitre «Recharge») ou branchez le rasoir sur la prise secteur.
	La température du rasoir est trop élevée. Dans ce cas, le rasoir ne fonctionne pas.	Lorsque la température du rasoir a chuté suffisamment, vous pouvez l'utiliser de nouveau.







[www.philips.com](http://www.philips.com)



100% recycled paper  
100% papier recyclé

4222.002.5568.1